



「日本產」
美味可口的理由。



MAFF
農林水產省

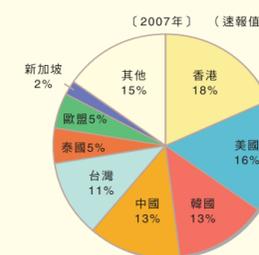
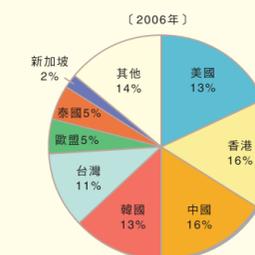
對日本產的「信賴」，數字說明一切。

日本產農林水產品等的出口業績

2007年日本的農林水產品等（酒精飲料、香煙、珍珠除外）的出口額為4,338億日圓（比前一年增加16.0%）。
農林水產品的大致生產情況如下：

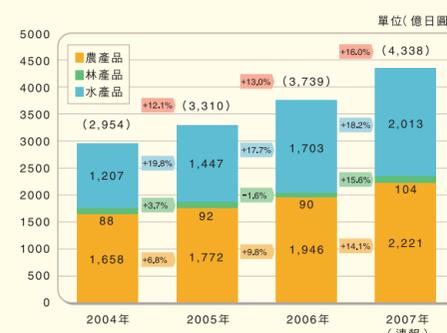
- ▶農產品 2,221億日圓（比前一年增加14.1%）
- ▶林產品 104億日圓（比前一年增加15.6%）
- ▶水產品 2,013億日圓（比前一年增加18.2%）

各出口對象國所佔比例



資料來源：財務省《貿易統計》

出口額的推移



註：圖表中的數字為與前一年相比的增加率

最近幾年，日本產農林水產品的出口增長非常迅速，日本食品已經在全世界形成一大潮流，對健康食品需求的增加固然是大要素，但是原因並不僅僅如此，安全而且美味，由於日本產農林水產品具備極高的品質，可滿足人們對「吃」所要求的全部要素。千年以前就贏得了日本國民的「信賴」，現在仍深受日本人青睞的原木乾香菇，是我們可以自信地向大家推薦的「信得過」食品。



「日本產原木乾香菇」，包裝帶有以下特徵標誌。
只有日本產原木乾香菇才能使用這個特徵標誌。
選購時敬請注意。

MAFF
農林水產省

農林水產省
日本東京都千代田區霞關1-2-1 郵遞區號 100-8950
www.maff.go.jp/e/oishii/

安全放心



為食用者的安全著想，
用天然原木精心培育的日本產乾香菇，
最能讓人放心。

日本產乾香菇，是將菌種移植在天然的麻櫟或枹櫟的原木上，
然後在森林中沐浴樹間透射的陽光，用一年半到兩年的時間慢慢培育，
其間不使用任何農藥和添加劑。
以最安全的方法生產的日本產乾香菇，
當然可以安心品味。

■石井猛先生（靜岡縣乾香菇生產者）

先祖代代都是香菇農家，我也繼承了祖業，
從事乾香菇生產。香菇栽培實在不是一件簡單容易的事。

生產乾香菇，首先要從原木處理開始，要挑選適合菌種移植的原木，並將挑選出來的原木切割成適當的長度，然後排好。單是搬運這些原木，就是一項非常耗力的勞動。其後是根據培育的香菇品種，安排栽培環境。為了乾燥香菇時能完全除去香菇中的水分，必須充分考慮周圍的濕度和日照情況，選擇原木的擺放場所。還有，為了收穫形狀良好的香菇，我和同伴們還以手工作業，對原木上移植菌種的小孔的深度進行了研究。

雖然生產乾香菇非常不易，但是在現在這個對食品安全極為敏感的時代，為了讓大家都吃得安全，吃得放心，我始終全身心地投入於香菇生產。特別是乾香菇，低熱量高營養，是最符合當今時代的健康食品。



茂密的森林， 培育了美味可口的乾香菇。

日本四季分明的氣候，培育出茂密的森林。
不光是食物，空氣也能讓人感受「美味」。
茂密森林帶來的新鮮空氣，還有甘美純淨的清水，
由此培育的原木乾香菇，是森林賜予我們的厚禮。

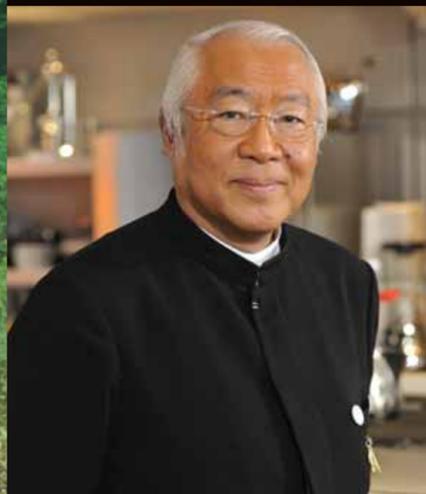
■服部幸應先生（服部營養專門學校校長）

現代人的飲食，往往以肉食為主，容易攝取過多的動物性蛋白質，這樣會造成飲食不平衡，使大腸無法保持健康狀態。為了調整大腸的狀態，大家應該有意識地攝取食物纖維。還有，鈣質不足引發的骨質疏鬆症，也常常困擾著現代人。

乾香菇不僅含有豐富的食物纖維，而且還含有豐富的維他命D，有助於人體對鈣的吸收，建議大家多吃乾香菇。另外，據說乾香菇特有的香氣，具有「幸福感」和「療愈」的功效，真可以說，單是聞聞香菇湯的香味，健康便垂手可得。

日本人在大約1500年以前就有吃「乾」食品的飲食文化，我們的身體已經形成了感知「乾」食品的益處，吸收「乾」食品之營養的體質。

從上述這些層面來看，乾香菇對我們的身體非常有益，從現代人預防生活習慣病的意義上來說，乾香菇也是一種非常值得推薦的健康食品。乾香菇蘊含著先人的智慧，實在是一種出類拔萃的食品。



有益健康

乾香菇， 有益人體健康



乾香菇含有豐富的食物纖維和維他命D，而且還含有香菇的特有成分——香菇素，具有降低總膽固醇值的功效。長期食用，有利於血液循環、降低血壓。對於營養不夠平衡的現代人，乾香菇實在是一種非常有益的健康食品。



■西川玄房先生（妙心寺東林院住持）

佛門料理，做和吃都是重要的禪門修行。佛門料理是在距今大約800年前的鎌倉時代從中國傳入日本的。對佛教徒來說，最重要的是不能隨便殺生。但是，人不吃別的有生命的東西，就無法活下去，所以我們牢記佛門教誨，極其所能把乾香菇的鮮美本味發揮，這也是我們的一項重要修行。

具有最高美譽的「花冬菇」，肉質厚口感好，烹調時，把冬菇整個烹飪，以體現如花一般的圓潤，或者切成厚片，重要的是充分發揮其口感和醇香特色。

在佛門料理中，乾香菇經常和海帶一起烹調作為鮮湯的材料，理由很簡單，因為材料中乾香菇最是「鮮美」入味。熬湯後剩下的香菇，連梗一起切成薄片，或做湯、或煮乾、或涼拌，總之我們是物盡其用，不容許有半點浪費。

香菇也是生靈之一。從中汲取生命、延年益壽、對香菇我們充滿謝意。

「日本流」，
原本就是將材料的本味精心拔萃。



特意花工夫將香菇「晒乾」，其中當然大有奧秘。除了容易保存，還能增加甜味和香味，讓香菇變得更加美味可口。汲取自然養分，健全培育的原木栽培乾香菇，口感極佳，是烹調各種美味佳餚的上好材料。



美味可口